



قرآنیات

البیان
جاوید احمد غامدی

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

سورة السجدة

(۲)

(گذشتہ سے پیوستہ)

إِنَّمَا يُؤْمِنُ بِآيَاتِنَا الَّذِينَ إِذَا ذُكِّرُوا بِهَا خَرُّوا سُجَّدًا وَسَبَّحُوا بِحَمْدِ رَبِّهِمْ
وَهُمْ لَا يَسْتَكْبِرُونَ ﴿١٥﴾ تَتَجَافَىٰ جُنُوبُهُمْ عَنِ الْمَضَاجِعِ يَدْعُونَ رَبَّهُمْ

ہماری آیتوں پر تو وہی لوگ ایمان لاتے ہیں، (اے پیغمبر) کہ انہیں جب ان کے ذریعے سے
یاد دہانی کی جاتی ہے تو سجدے میں گر پڑتے ہیں^{۸۶} اور اپنے رب کی حمد کے ساتھ اُس کی تسبیح کرتے
ہیں^{۸۷} اور وہ ہرگز تکبر نہیں کرتے۔^{۸۸} اُن کے پہلو بستروں سے الگ رہتے ہیں۔ وہ اپنے رب کو

۸۶۔ یہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو تسلی دی ہے کہ جو لوگ اپنی برتری کے زعم میں تمہارے ساتھ جھگڑ رہے
ہیں، اُن سے کسی خیر کی امید نہ رکھو، ہماری آیتوں پر تو ایسی خشیت و انابت کے حاملین ہی ایمان لائیں گے جو
انہیں سن کر اپنا سر خدا کے سامنے جھکا دیتے ہیں۔

۸۷۔ یعنی اُس کے لیے تمام اعلیٰ صفات کا اقرار کرتے اور اُسے ہر عیب اور نقص سے پاک قرار دیتے ہیں۔

۸۸۔ یعنی کسی حق کے مقابلے میں، خواہ وہ چھوٹا ہو یا بڑا، کبھی اکڑتے نہیں ہیں۔

خَوْفًا وَطَمَعًا ۚ وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنْفِقُونَ ﴿١٦﴾ فَلَا تَعْلَمُ نَفْسٌ مَّا أُخْفِيَ
لَهُمْ مِّنْ قُرَّةِ أَعْيُنٍ ۚ جَزَاءُ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿١٧﴾
أَفَمَن كَانَ مُؤْمِنًا كَمَن كَانَ فَاسِقًا ۚ لَا يَسْتَوُونَ ﴿١٨﴾ أَمَّا الَّذِينَ أَمَنُوا
وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ فَلَهُمْ جَنَّاتُ الْمَأْوَىٰ نُزُلًا بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿١٩﴾ وَأَمَّا

خوف اور طمع کے ساتھ پکارتے ہیں^{۸۹} اور جو کچھ ہم نے اُن کو دیا ہے، اُس میں سے خرچ کرتے
ہیں۔ سو کسی کو پتا نہیں کہ اُن کے اعمال کے صلے میں اُن کے لیے آنکھوں کی کیا ٹھنڈک چھپا رکھی
گئی ہے۔ ۱۵۹۰-۱۷۱

(یہ اس کو نہیں مانتے) تو (ان سے پوچھو کہ) کیا جو مومن ہے، وہ اُس شخص کی طرح ہو جائے
گا جو نافرمان ہے؟^{۹۰} دونوں یکساں نہیں ہوسکتے۔^{۹۱} جو ایمان لائے اور اُنھوں نے نیک عمل کیے
ہیں، اُن کے لیے راحت کے باغ ہیں،^{۹۲} پہلی ضیافت کے طور پر، اُن کے اعمال کے صلے میں۔

۸۹۔ اس لیے کہ اُنھیں خدا کے حضور پیشی اور آخرت کی باز پرس کا خوف بھی رہتا ہے اور وہ امید بھی اپنے
پروردگار ہی سے رکھتے ہیں۔ چنانچہ آرام کو تھک کر اور راتوں کو اٹھ اٹھ کر اسی خوف اور امید کے ساتھ اپنے رب
سے دعا و مناجات کرتے اور اُس کی نمازیں پڑھتے ہیں۔

۹۰۔ یہ اُس ابدی بادشاہی کی طرف اشارہ ہے جو نیکو کاروں کو اُن کی چند روزہ مساعی کے صلے میں ملنے والی
ہے۔

۹۱۔ یعنی اپنے انجام کے لحاظ سے۔

۹۲۔ اس لیے کہ اگر ایسا نہ ہو تو اس کے معنی تو پھر یہ ہوئے کہ یہ کارخانہ کائنات بالکل عبث بنایا گیا ہے، اس
کی حیثیت ایک لیلہ اور تماشا گاہ سے زیادہ نہیں ہے اور اس کا خالق رحمت و حکمت اور عدل و انصاف جیسی اعلیٰ
صفات سے بالکل تہی ہے۔

۹۳۔ یہ اُن باغوں کا ذکر ہے، جہاں اصل جنت میں داخل ہونے سے پہلے اولین ضیافت کے لیے ایمان

الَّذِينَ فَسَقُوا فَمَأْوَاهُمُ النَّارُ ۖ كُلَّمَا أَرَادُوا أَنْ يَخْرُجُوا مِنْهَا أُعِيدُوا فِيهَا وَقِيلَ لَهُمْ ذُقُوا عَذَابَ النَّارِ الَّذِي كُنْتُمْ بِهِ تُكَذِّبُونَ ﴿٢٠﴾
وَلَنَذِيقَنَّهُمْ مِنَ الْعَذَابِ الْأَدْنَىٰ دُونَ الْعَذَابِ الْأَكْبَرِ لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ ﴿٢١﴾ وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ ذُكِّرَ بِآيَاتِ رَبِّهِ ثُمَّ أَعْرَضَ عَنْهَا إِنَّا مِنَ الْمُجْرِمِينَ مُنتَقِمُونَ ﴿٢٢﴾

اور جو نافرمانی کرتے رہے، اُن کا ٹھکانا دوزخ ہے۔ جب کبھی اُس سے نکلنا چاہیں گے، اُسی میں دھکیل دیے جائیں گے اور اُن سے کہا جائے گا کہ اب چکھو آگ کے اُس عذاب کا مزہ جسے تم جھٹلایا کرتے تھے۔ ۱۸-۲۰

اس بڑے عذاب سے پہلے ہم کسی قریب کے عذاب کا مزہ^{۹۴} بھی اُن کو ضرور چکھائیں گے تاکہ وہ رجوع کریں۔ اُن سے بڑھ کر ظالم کون ہو گا جنہیں اُن کے پروردگار کی آیتوں کے ذریعے سے یاد دہانی کی جائے، پھر وہ اُن سے اعراض کریں؟ ایسے مجرموں سے^{۹۵} تو ہم ضرور انتقام لیں گے۔ ۲۱-۲۲

والوں کو ٹھہرایا جائے گا۔ ان کے لیے 'جَنَّت' کا لفظ جمع استعمال ہوا ہے۔ اس سے یہ بات نکلتی ہے کہ یہ تمام اہل جنت کے لیے الگ الگ ہوں گے۔ قرآن نے دوسری جگہ یہ بھی بتا دیا ہے کہ یہ 'سِدْرَةُ الْمُنْتَهَى' کے پاس ہیں جو عالم ناسوت اور عالم لاہوت کے درمیان آخری نقطۂ اتصال ہے۔

۹۴۔ یعنی جو اسی دنیا میں آکر انہیں جھنجھوڑے گا۔ قریش کے لیے اس قریب کے عذاب کا سلسلہ غزوہ بدر سے شروع ہو گیا تھا۔ اللہ تعالیٰ جن قوموں کی طرف اپنا رسول بھیجتے ہیں، اُن کے لیے یہی سنت الہی ہے کہ بڑے عذاب سے پہلے اُنہیں اسی طرح قریب کے عذابوں سے تنبیہ کی جائے۔

۹۵۔ یعنی جن کی طرف خدا کے رسول کی بعثت ہوئی اور اُس نے اُنہیں خدا کی آیتیں پڑھ کر سنائیں اور اُن پر ہر لحاظ سے اتمام حجت کر دیا، لیکن پھر بھی نہیں مانے۔

وَلَقَدْ آتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ فَلَا تَكُنْ فِي مِرْيَةٍ مِّنْ لِّقَائِهِ وَجَعَلْنَاهُ هُدًى لِّبَنِي إِسْرَءِيلَ ﴿٢٣﴾ وَجَعَلْنَا مِنْهُمْ أَيْمَةً يَهْدُونَ بِأَمْرِنَا لَمَّا صَبَرُوا ۖ وَكَانُوا بِآيَاتِنَا يُوقِنُونَ ﴿٢٤﴾ إِنَّ رَبَّكَ هُوَ يَفْصِلُ بَيْنَهُم يَوْمَ الْقِيَمَةِ فِيمَا كَانُوا فِيهِ يَخْتَلِفُونَ ﴿٢٥﴾

أَوَلَمْ يَهْدِ لَهُمْ كَمْ أَهْلَكْنَا مِن قَبْلِهِم مِّنَ الْقُرُونِ يَمْشُونَ فِي

ہم نے موسیٰ کو بھی کتاب دی تھی (اور اُس کے جھٹلانے والوں سے بھی اسی طرح انتقام لیا تھا)،^{۹۶} اِس لیے، (اے پیغمبر)، تم اِس کے متعلق کسی شک میں نہ رہو کہ اُس دن سے دوچار ہونا ہے۔^{۹۷} اور بنی اسرائیل کے لیے ہم نے اُسی کتاب کو ہدایت بنایا تھا اور جب اُنھوں نے ثابت قدمی دکھائی اور وہ ہماری آیتوں پر یقین بھی رکھتے تھے تو اُن کے اندر ایسے پیشوا اٹھائے تھے جو ہمارے حکم سے اُن کی رہنمائی کرتے تھے۔^{۹۸} (پھر وہ اختلافات میں پڑ گئے تو) اِس میں کچھ شک نہیں کہ (اب) تیرا پروردگار ہی قیامت کے دن اُن کے درمیان اُن چیزوں کا فیصلہ کرے گا جن میں وہ اختلاف کرتے رہے ہیں۔ ۲۳-۲۵

کیا یہ چیز بھی ان کے لیے ہدایت کا ذریعہ نہیں بنی کہ ان سے پہلے کتنی ہی قوموں کو ہم نے ہلاک

۹۶۔ یعنی فرعون اور اُس کے اعیان و اکابر سے۔

۹۷۔ یہ خطاب اگرچہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے ہے، لیکن اِس میں جو تنبیہ ہے، اُس کا رخ اُنھی مکذبین کی طرف ہے جو سورہ کے مخاطب ہیں۔ گویا بات اُن سے منہ پھیر کر کہی گئی ہے۔

۹۸۔ یعنی اِس وقت کے ائمہ ضلالت کی طرح شیطان کے پیرو نہیں بن گئے تھے۔ یہ مسلمانوں کو بشارت دی ہے کہ وہ بھی اگر خدا کی کتاب کو قبول کریں گے اور پورے یقین کے ساتھ اُس پر ثابت قدم رہیں گے تو اُن کے اندر بھی ایسے ہی ائمہ ہدایت پیدا ہوں گے جو دنیا اور آخرت، دونوں میں اُن کے لیے سرفرازی کا باعث بنیں گے۔

مَسْكِينِهِمْ^ط إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً^ط أَفَلَا يَسْمَعُونَ ﴿٢٦﴾
 أَوَلَمْ يَرَوْا أَنَّا نَسُوقُ الْمَاءَ إِلَى الْأَرْضِ الْجُرْزِ فَنُخْرِجُ بِهِ زَرْعًا تَأْكُلُ
 مِنْهُ أَنْعَامُهُمْ وَانْفُسُهُمْ^ط أَفَلَا يُبْصِرُونَ ﴿٢٧﴾
 وَيَقُولُونَ مَتَى هَذَا الْفَتْحُ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿٢٨﴾ قُلْ يَوْمَ الْفَتْحِ لَا

کر دیا؟ اُنھی کے (اجڑے ہوئے) گھروں میں آج یہ چلتے پھرتے ہیں۔^{۹۹} اس میں، یقیناً بہت سی
 نشانیاں ہیں۔^{۱۰۰} پھر کیا یہ سنتے نہیں ہیں! ^{۱۰۱} ۲۶

(انھیں تعجب ہے کہ قیامت کس طرح ہوگی! ان سے پوچھو)، کیا انھوں نے دیکھا نہیں کہ ہم
 پانی (کے بادلوں) کو چٹیل میدان کی طرف ہانک کر لے جاتے ہیں، پھر اُس سے کھیتی اگاتے ہیں
 جس سے ان کے چوپایے بھی کھاتے ہیں اور یہ خود بھی۔ پھر کیا دیکھتے نہیں ہیں! ^{۱۰۲} ۲۷
 پوچھتے ہیں ^{۱۰۳} کہ یہ فیصلہ کب ہوگا، اگر تم سچے ہو؟ ^{۱۰۴} (کیا یہ اُس کو دیکھ کر ماننا چاہتے ہیں؟)

۹۹۔ قوم فرعون کے بعد اب یہ عاد و ثمود اور قوم لوط وغیرہ کے انجام کی طرف بھی اشارہ کر دیا ہے۔
 ۱۰۰۔ یعنی اُس سنت کے ظہور کی نشانیاں ہیں جو رسولوں کے باب میں انھیں بتائی جا رہی ہے۔
 ۱۰۱۔ مطلب یہ ہے کہ ان قوموں کی سرگذشتیں جب قرآن میں انھیں سنائی جاتی ہیں تو سنتے نہیں ہیں؟
 ’سننا‘ یہاں اپنے حقیقی مفہوم میں استعمال ہوا ہے۔ چنانچہ سمجھنے اور عبرت حاصل کرنے کے مفہوم میں ہے۔
 ۱۰۲۔ یعنی ہماری قدرت اور ربوبیت کی اس غیر معمولی نشانی کو دیکھنے کے بعد بھی انھیں تعجب ہے؟ کیا
 اندھے ہو چکے ہیں کہ آئے دن مردہ زمین کو زندہ ہوتے دیکھتے ہیں، پھر بھی اس شک میں مبتلا ہیں کہ خدا ان کو
 دوبارہ کس طرح اٹھائے گا؟

۱۰۳۔ یعنی تاریخ اور آفاق کے ان سارے شواہد کو دیکھنے کے باوجود پوچھتے ہیں۔
 ۱۰۴۔ یہ سوال طنز و استہزا کے انداز میں کیا جاتا تھا۔ مطلب یہ ہے کہ دنیا اور آخرت میں جس فیصلے کی وعید
 سنار ہے ہو، آخر وہ کب صادر ہوگا؟ اُس کے لیے اگر کوئی دن مقرر ہے تو وہ کیوں نہیں جاتا؟ اگر تم سچے ہو تو

يَنْفَعُ الَّذِينَ كَفَرُوا إِيْمَانُهُمْ وَلَا هُمْ يُنْظَرُونَ ﴿٢٩﴾ فَأَعْرِضْ عَنْهُمْ
وَانْتَظِرْ إِنَّهُمْ مُنْتَضِرُونَ ﴿٣٠﴾

ان سے کہو، فیصلے کے دن انکار کرنے والوں کا ایمان اُنھیں کچھ بھی نفع نہ دے گا اور نہ (اُس کے بعد) اُنھیں مہلت دی جائے گی۔ سو ان کا خیال چھوڑو، (اے پیغمبر)، اور انتظار کرو، یہ بھی منتظر

ہی ہیں۔ ۲۸-۳۰

اُسے لا کر دکھاؤ یا کم سے کم اُس کے آنے کا وقت ہی بتادو، ہم اُس کے بعد ہی مانیں گے۔

کوئٹہ

۲۱ مارچ ۲۰۱۴ء

